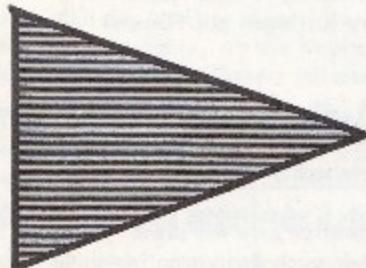


**BESCHISSENE ARBEIT
BESCHISSENER LOHN
BESCHISSENES LEBEN**

!!



**AHAHIN BELASI İŞ !
AHAHIN BELASI AYLIK !
AHAHIN BELASI HAYAT !**

Wer Tag für Tag die gleiche Arbeit machen muß, wer Kilometer für Kilometer Schweißnähte ziehen muß, wer Sekunde für Sekunde den gleichen Handgriff tun muß, wer bis zum Lebensende Strüppen ziehen muß, wer Schicht für Schicht vom Akkord gehetzt wird, wer Stunde für Stunde weißes Papier mit Zahlen, Strichen und Buchstaben füllen muß, wer dafür noch eine Ausbildung durchmacht, der weiß,
DASS ARBEIT SCHEISSE IST , DASS ARBEIT KAPUTT MACHT !

Wer sich täglich in vollgestopfte Straßenbahnen quetschen und dafür noch blechen muß oder sich auf stinkenden Straßen zu Fuß oder im Auto nach Hause quält-

Wer Wuchermieten für beschissene Wohnungen zahlen muß-

Wer fast den ganzen Lohn hergeben muß für Lebensmittel, die dazu noch krank machen-

Wer nach der Arbeit todmüde schon bei der Tagesschau einspennt-

Dem ist doch einfach klar, daß man so nicht leben kann.

DER GEHT GEGEN ALL DAS AN , WAS IHN KAPUTT MACHT !

SİZ TÜRK İŞÇİLERİ AKŞAMLARI EVE GELDİĞİNİZ ZAMAN KOKUĞUN BİR ŞEKLİDE JORGUN ALMANIZIN SEBEBİNİ BİLGİRMİŞSUNUZ TABİİ Kİ DEĞİL. ÇINKÜ SİZ HERGÜN BİR MAKİNA GİBİ QALIŞTINİYORSUNUZ, KİLOMETRELERCE RAYLARI KAYNAKLAMAK, SANİYE QAŞMANAK ŞARTI İLE SAATLERCE AYNI İŞİ YAPMAK, AKKORD QALIŞMASI İLE KENDİNİZİ, PARKINA VARMADAN HARAB ETMENİNİN SEBEBI ASLINDA BİR HİCİT. GÖZÜNÜZÜ DÜRT AĞIN BİRÜN GELBECKİ HAYATTAN HİÇBİR ZEK ALMAYACAK HATTA HASTA YATAĞINIZDA KAZANDIĞINIZ PARALARı TLAGLAZINIZ İÇİN HARÇYAKŞINIZ. BOYLE ÇALIŞMA ALLAHIN BEKASI VE TEHLİKELİDİR. HERGÜN KOKMUŞ TRAMVAYLAR İÇİN, KOKMUŞ CADALARINIZ İÇİN, SİZLERİ SONRADAN HASTA YAPACAK YİYECEKLER İÇİN BÜTÜN AYLIĞINIZI ÇÖÜJORSUNUZ VE HENÜZ GÜN İŞYORKEN YATIYORSUNUZ Kİ ERTESİ GÜN TEKRAR ALLAHIN BELAŞI İŞİ TEKRAR YAPABILESENİZ, BÜYLE YaşAMA OLMAZ!

WENIGER ARBEIT!

Du feierst krank, Du verlängerst die Pausen, Du arbeitest langsamer
Du verprügelst die Antreiber, Du machst Schrott, die Maschine geht
über mal kaputt, Du beschädigst die Zeitnehmer, Du hast tausend Tricks,
um das Arbeitstempo kaputt zu machen.

Der Kapitalist und sein ganzes Heer von Antreibern, Aufpassern, Werkschutzeuten und Spitzeln gehen mit allen Mitteln gegen Dich vor:
sie legen z.B. Beurteilungsbogen über Dich an: Wer nicht so funktioniert, wie der Kapitalist es will, fliegt, wer zu oft krank feiert, fliegt,
wer zu oft "Fehler" macht, fliegt, wer sich nicht alles gefallen lässt
und sich wehrt, sitzt über kurz oder lang auf der Straße.

Die klare Antwort darauf, die viele von Euch schon geben, ist der
Gegenangriff! Du fährst nicht mehr vereinzelt Deinen Kampf gegen die

Arbeit, Du sprichst Dich mit den anderen ab: jetzt drückst Du Dich
nicht mehr allein, sondern zusammen mit den anderen, jetzt macht die
ganze Kolonne längere Pausen, jetzt tanzt keiner aus der Reihe, wenn
der Zeitnehmer kommt, jetzt trödeln alle! Der Vorteil ist doppelt: es
ist nicht mehr so leicht, einen herauszutragen, und es gibt keinen
Ärger mehr in der Kolonne, alle ziehen jetzt am gleichen Strang.

Die Arbeiter bei VW haben den Kapitalisten auf die Stäuberungsaktionen so geantwortet: In den letzten Monaten ging der Krankenstand
schlagartig in die Höhe: im Dezember meldeten sich täglich 22% der
Arbeiter krank; das ging nur, weil sich die Arbeiter vieler Abteilungen
dortüber abgesprochen hatten, wer, wann und wie lange krank feiert.
Die VW-Arbeiter haben auf diese Weise im Dezember praktisch für
sich die 30-Stunden Woche durchgesetzt!

AL CALISMA!

KENDİNİ İ HASTA YALDIRIYORSUNUZ, İŞ VAKTİNDÉ DALGA GEÇMEĞE ÇALISIYORSUNUZ, AZ CALICIYORSUNUZ
USTA BASINTI DÖVÜYORSUNUZ, BİCEREK MAKİNAyı BO-
CUYORSUNUZ VE BİNLERCE OYUNLARLA ÇALIŞMA TEMPO-
SUNU BOLMAYA ÇALISIYORSUNUZ.

BÜYLECE KAPITALIST VE DALKAVUKLARI SENİN EN-BÜ-
YÜK DÜŞMANLARINDIRLER BUNUN İÇİN GÜNÜN BİRİNDE
MEMLEKETİNİNE BİR VATAN HAINİ GİBİ GERİ GÜNDERİL-
İRİNİL.

BUNUN TEKRAR ZÜM YOLU: BİRLİKTE OLMANIZ, HEP BİR-
LİKTÉ ÇALIŞMA ARALARINI UZATMANIZ. ÇANIÑIZ SIKIL-
DİĞİ ZAMAN MÜSAADESİZ İŞE HEP BİRLİKTE ARA VER-
MENİZ, YANI KİSACASI BIR BİRLİK OLARAK İŞİNİZİ
SİZE BIR EŞİYET OLMAKTAN ÇIKARMAK ZEKİ HALİNE
GETİRMİK. MESELA VOLKSWAGEN FİRMASINDAKİ İŞÇİ-
LER BÜYLE YAPTIKLAR VE KENDİLERİNİ HERGÜN HASTA
YAZDIREDİRLER. KENDİ ARALARINDA YAPTIKLARI BİR
LİSTE İLE HAFTADA YALNIZCA 30 SAAT ÇALIŞTILAR.



Die Antwort der Arbeiter:
Statt Unternehmerprogramm - unser Programm!

DER ANGRIFF DER BOSSE 30-STUNDENWOCHE!

Wo den Kapitalisten die Verschärfung des Tempos nicht mehr gelingt,
da machen sie den Laden dicht, wie bei Finkenwerder. Entweder
Boom und wir sollen ranklotzen mit Überstunden und höherer Stück-
zahl- oder Krises wir sollen abhauen und wieder von vorne anfangen,
zu schlechteren Bedingungen.
Aber immer mehr Arbeiter lassen sich nicht mit diesen Methoden
hinterher führen. Sie streuen Sand ins Getriebe und arbeiten lang-
samer als früher. Sie entwickeln das Programm der Arbeiter: Weniger
Arbeit für alle.

Was tun die Kapitalisten, um sich zu schützen vor der Ausübung
ihrer Macht? Sie führen neue Produktionsmethoden ein (Sektionsbau).
Damit zerlegen sie die Arbeit immer mehr, um eines Tages auch für
den Schiffbau das Fließband einzuführen. So wird das Arbeitstempo
nicht mehr von Dir sondern von der Maschine bestimmt. Außerdem
führen sie Lohnsysteme ein, wie z.B. bei AG Weser den Programm-
lohn. Durch ihn soll die elende Schuftelei verdeckt, die Meister
sollen aus der Schußlinie genommen werden und Ihr sollt Euch gegen-
seitig scheuchen.

DIE ANTWERP DER ARBEITER STATT PROGRAMMLOHN - EIGENES PROGRAMM

Herausgeber:
PROLETARISCHE FRONT
GRUPPE WESTDEUTSCHE KOMMUNISTEN

Werftgruppe Bremen & Hamburg
Verantwortliche: Peter Hartene (Hamburg)

BUNA KARŞI PATRONLAR AKILICHA BİR YOL İLE İŞÇİ
GRUBUNU DAĞITMAYA ÇALIŞTILAR. KENDİ ARALARINDA
FİKİRCE NYUSNUŞ FEYİLERİ DAĞITTILAR.
GEMİ İNSAATINDA İŞE PATRONLA BAMBASKA BİR ŞEKİCİ
BULDULARKI BÜSEKİL SİZLER İÇİN ZOR FAKAT PATRON-
LARIÇİN KAZANÇLI BİR ŞEKİLDİR. MESELA YENİ BU-
LUNAN ÇALIŞMA ŞEKİL SİZİN İÇİN HEM SIKICI, MO-
NOTON VE ÇOK SIKI BİR ÇALIŞMA ŞEKİLDİR. VE ŞİMDİ
GRUP ÇALIŞMASI İLE BİRBİRİNİZİ KONTROL EDİ-
YORSUNUL BİRBİRİNİZDE DÜSMAN OLUYORSUNUZ CÜNKÜ
İÇİMZİDEN BİRİ AZ ÇALIŞSA ÜBURKİLER AZ PARA
KAZANACAKTIR! BUNUN İÇİN SİZLER KENDİ AZALAR-
RINIZDA BİRLESİP ZEVKİNİZİ GÜRE BİR ÇALIŞMA ŞEKİ-



Streikversammlung bei den sogenannten "wilden Streiks" gegen Überstunden und Akkordarbeiter bei HDW-Hamburg 1955.

Der Kapitalist antwortet auf die Absprachen in den Kolonnen mit der Zersetzung der kämpferischen unter Ihnen. Sie werden in alle Ecken des Werks und in möglichst ruhige Ecken auseinandergelassen. Die Antwort kann wieder nur die Fortführung des Kampfes sein: Wenn die Mehrheit der Arbeiter des Werks mitspielen, haut dieser Trick der Kapitalisten nicht mehr hin.

Das beweisen die Kämpfe der Werftarbeiter von Montefalcone bei Triest: Die Taktik der Werkkapitalisten, die Arbeiter aus "unruhigen" Kolonnen ständig an neue Arbeitsplätze zu stellen um wieder Ruhe zu haben, hatte genau das Gegenteil zur Folge: Diese Kollegen verbreiteten den Kampf gegen die Arbeit über das ganze Werk. Nach kurzer Zeit war die Arbeitsverweigerung, das Blaumachen, Krankfeiern, Schrottmachen, langsame Arbeiten durch Absprachen auf Abteilungsebene so klar zum direkten Kampfmittel aller geworden, daß sich ein paar von ihnen hinzusetzen und diesen Kampf gegen die Arbeit in ein System brachten: Einmal morgens verteilen sie Arbeitspläne, in denen für jeden Kollegen stand, wie lange er von jetzt ab wöchentlich arbeitet; als Ergebnis kam die 35-Stunden Woche dabei heraus. Die Kollegen haben sich geschlossen und eismen an diese Pläne gehalten. Gewerkschaft und Werkkapital blieb schließlich nichts anderes übrig, als das, was die Kollegen ohne sie durch ihre direkte Aktion durchgesetzt hatten, tariflich anzuerkennen.

MEHR LOHN!

Die Gewerkschaften fallen Euch in den Rücken, wenn Ihr Euch mit den lumpigen 8,5% nicht zufrieden geben wollt. So sollen die Kollegen in NRW die neuen Tarife hinnehmen, obwohl die Mehrheit dagegen ist (52,2% dagegen, 25,9% dafür, 21,8% gar nicht mehr abgestimmt).

Die Arbeiter bei Klöckner/Bremen haben sich 1969 von den Gewerkschaften nicht verschaukeln lassen. Sie haben den Mischer nicht entleert, obwohl die Kapitalisten und die Gewerkschaften im Chor geschrien haben: "Ihr kennt doch den Mischer nicht kaputt gehen lassen!" Den Arbeitern wars egal, sie haben ihren Trumpf nicht aus der Hand gegeben, bis sie ihre Forderungen durchgesetzt hatten.

Aber ab nun 8,5 oder 11%: Staat, Händler und Vermieter ziehens Dir in kürzester Zeit wieder aus der Tasche. Durch die Inflation, die sie machen, schränken sie Deine Lebensmöglichkeiten immer weiter ein. Du nimmst Dir deshalb, was Du zum Leben brauchst. Du fährst schwarz, Du kläust Dir in der Fabrik, was du gebrauchen oder verschwenden kannst, Du kläust im Laden, was du haben willst.

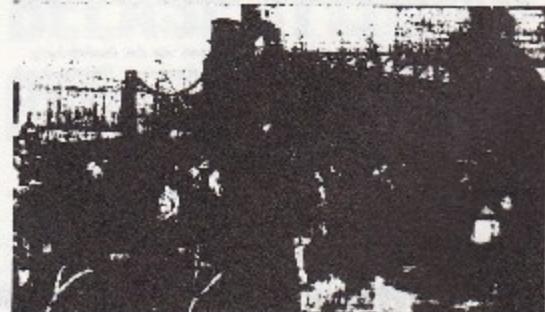
Lİ BULUNUZ! İSTEDİĞİNİZ ZAMAN, HEP BİRLİKTE HIZLI ÇAUSIN, İSTEDİĞİNİZ ZAMAN HEP BİRLİKTE YAVAŞ ÇALIŞIN AMA SONUNDA NORMAL BİR AYILIĞINIZ SİZİ BEKLİYOR OLСUN. BÜYÜK PATRON-LARIN YAPTIKLARI ÇALIŞMA PROGRAMINI YIKIN. BUNUN İÇİN BÜTÜN YABANCI İŞÇİLER VE ALMANLAR BİRLİK OLMANIZ LАЗИ. BİRLİK OLMAK SİZİN İÇİN TEK ÇAREDIR.

İTALYADA MONTFALCONE'DA İTALYAN GEMİ İŞÇİLERİ BU ÖLDÜRÜCÜ ÇALIŞMA ŞARTLARINDAN KURTULMAK İÇİN KENDİ ARALARINDA BİR KÜÇÜK GURUP KURDULAR. VE ÇALIŞMA PROGRAMI YAPARAK KENDİ PROGRAMLARINA GÖRE. HAFTADA YALNIZCA 35 SAAT ÇALIŞMAGA BAŞLADILAR. FAKAT PATRON BU GURUBU DAGITTI.

BUNDAN SONRA BU GURUP TEKRAR BİR ARAYA GELDİ VE DİĞER BÜTÜN İŞÇİLERLE KONUSARAK BÜYÜK BİR GURUP KURDULAR VE BÜYÜK BİR ÇALIŞMA PROGRAMI KURDULAR. BU PROGRAMA GORE HERKES BELLİT BİR ÇALIŞMA PROGRAMA SAHİPTİ. BU DURUMA KARŞI PATRONLAR HİÇBİR SEY YAPAMADILAR VE BU ÇALIŞMA PROGRAMINI KABUL ETMEK ZORUNDA KADILAR. VE TABİİKİ SENDİKA VE PATRON KONTRATLARINI YENİLEYİP İSİ SAGLAMA BAŞLADILAR.

AYLIKЛАRA ZAM!

BU ALLAHIN BELASI ZOR ÇALIŞMA KARİSILIK ALDIĞIN BİR AVUÇ PARA DEVLET, TİCCAR VE EVSAHİPLERİ TARAFINDAN YİNE GÖK KISA BİR ZAMANDA ELİNDEN ALINTIYOR VE DEVLETİN YAPTIGI ENFLASYON UDAYISI İLE GÜNDEN GÜNE HAYAT YASANMAYACAR EDEK ALIYOR.



Streikende Hawaldararbeiter besetzen das Dock 1955.

VE SENDİKA BU DURUMA YARDIMCI OLUYOR. DOLAYISTİ İLE HERSEY GÖK PAHALLILASTIĞI HALDE SİZLER YALNECA % 8,5 ZAM ALIYORSUNUZ. DÜKKANLARDAN, FABRIKADAN MUHTAŞ OLDUĞUN SEYLERİ ÇALIYORSUN GÜNÜK HERSEYİ SATIN ALAMAYACAK BİN DURUMDASIN. DEVLET VE PATRONLAR BU DURUMDA SENİ CEZALANDIRIYOR. CENAP İSE BUNU SEN TEK BASINA YAPIYORSUN EGER BİR BİRLİK HALİNDE TRAMVAYA PARA ÖDEMEDEN BİNMEK İSTERSEN KONTROL ME-



DIE MIETEN STEIGEN - HAUSBESETZUNG IM
" SANIERUNGSGEBIET "!

DIE FAHRRPENSE STEIGEN -
UMSONST FAHREN!

Staat und Kapitalisten hindern Dich, wo sie nur können, daß Du Dir nimmst, was Du zum Leben brauchst! Ob am Fabriksausgang oder im Laden oder in der Straßenbahn: Es wimmelt nur so von Kontrollleuten, Kamerads und Bullen.

Bremer Lehrlinge, Arbeiter und Schüler nahmen vor ein paar Jahren den Kampf mit dem Bremer Senat gegen die Erhöhung der Straßenbahnpreise auf. Das Ziel dieses Kampfes war, daß jeder umsonst fahren kann.

Viele Arbeiter sehen nicht mehr länger ein, warum sie für ihre beschissen Wohnblöcke überhaupt noch Miete zahlen sollen; sie beteiligen sich mit ihren Familien an Mierkampagnen, deren Ziel die Abschaffung der Miete ist.

Die Alfa Romeo Arbeiter in Mailand haben die Nullmiete in einem ganzen Stadtviertel durchgesetzt. Viele Lehrlinge und Jungarbeiter organisieren Hausbesetzungen, weil sie zum ersten Mal in ihrem Leben ein eigenes Zimmer haben wollen.

Über das ganze Theater, daß die Gewerkschaften in dieser Tarifrunde wieder veranstalten, können wir eigentlich nur noch lachen, wenn wir uns erst mal klar gemacht haben, was für Kämpfe wir wirklich führen, für welche Forderungen wir tatsächlich eintreten, und wie wir die Kämpfe in nächster Zeit entfalten werden.

WENIGER ARBEIT

**MEHR LOHN
MEHR LEBEN**



MURU DUNA KARŞI HİÇ BİR EŞY YAPAMAZ. BREMEN DE BUNA İLK DEFA UÇ SENİS ÖNCE TALESİLER VE İŞÇİLER BİRLİKTE BASLADILAR.

BİRÇOK İŞÇİLER ŞİMDİ İÇİNDE YAŞADIKLARI KÖTÜ ODALAR İÇİN KİRA VERMENEK İÇİN GREBÜ YAPıYORLAR.
MAİLLEND DARI ALFA ROMEO FİRMASI İŞÇİLERİ EULERİ İÇİN KİRA ÜDEMEDİLER.

ALMANYADA KİRA ÜDEMEDEN BİRÇOK İŞÇİLER BOĞ OLAN ODAALAR SAHİP GİKTİLAR.
İŞİ SENDİKANIN ÇALIŞMASINA YALNIZCA GÜLEBİLİRİZ.
BUNUN İÇİN ÖNCE BİRLİK OLUP DUNA KARŞI SAVAŞMAMIZ LAZIM. YENİ PAROLAMIZ

(ARKADASLAR TERCÜMEMİZDE ANLADILMAYAN TARAFLARI LÜTFEN SORUP İYİCE ANLAYINIZ.)

AYLIKLARA ZAM

**AZ ÇALIŞMA
İYİ HAYAT**